

рах, чем это было сделано при четвертом пополнении;

5. *настоятельно призывает* страны-доноры рассмотреть мероприятия для обеспечения того, чтобы полномочия Международной ассоциации развития принимать обязательства не были нарушены в конце текущего периода пополнения ресурсов, а именно 30 июня 1977 года;

II

МЕЖДУНАРОДНЫЙ БАНК РЕКОНСТРУКЦИИ И РАЗВИТИЯ

1. *призывает* всех членов Международного банка реконструкции и развития срочно оказать содействие существенному увеличению его капитала для обеспечения предоставления займов развивающимся странам на достаточных уровнях, тем самым позволив ему сохранять и усиливать свою роль как эффективного учреждения по финансированию развития;

2. *выражает озабоченность* по поводу последствий ухудшения условий предоставления займов Международным банком реконструкции и развития и настоятельно призывает в короткий срок пересмотреть эти условия.

*106-е пленарное заседание,
21 декабря 1976 года*

31/182. Подготовка к новой международной стратегии развития

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 2626 (XXV) от 24 октября 1970 года, содержащую Международную стратегию развития на второе Десятилетие развития Организации Объединенных Наций, и 3517 (XXX) от 15 декабря 1975 года о среднесрочном обзоре и оценке хода осуществления Стратегии,

будучи серьезно обеспокоена тем, что международные экономические отношения сталкиваются с серьезными проблемами и что экономические несоответствия между развитыми и развивающимися странами еще более расширились,

ссылаясь на свои резолюции 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, содержащие Декларацию и Программу действий по установлению нового международного экономического порядка, 3281 (XXIX) от 12 декабря 1974 года, содержащую Хартию экономических прав и обязанностей государств, и 3362 (S-VII) от 16 сентября 1975 года о развитии и международном экономическом сотрудничестве,

ссылаясь на результаты, достигнутые на ряде важных конференций Организации Объединенных Наций, проведенных в ходе второго Десятилетия развития Организации Объединенных Наций по мировым экономическим и социальным проблемам,

сознавая необходимость внести глубокие изменения в экономические отношения между развитыми и развивающимися странами,

1. *просит* Генерального секретаря в консультации с Комитетом по планированию развития, а также Административным комитетом по координации и другими заинтересованными органами и организациями системы Организации Объединенных Наций собрать информацию и данные, относящиеся к формулированию новой международной стратегии развития, полностью учитывая вышеупомянутые резолюции об установлении нового международного экономического порядка и другие вышеупомянутые резолюции;

2. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать второй сессии через Экономический и Социальный Совет на его возобновленной шестьдесят третьей сессии доклад о вышеуказанной информации и постановляет рассмотреть в указанное время соответствующие меры по подготовке к новой международной стратегии развития;

3. *просит также* Генерального секретаря обеспечить, чтобы научные исследования и доклады в области развития и экономического сотрудничества, включая те, которые могут быть необходимы для новой международной стратегии развития, соответствовали целям вышеупомянутых резолюций;

4. *просит далее* Генерального секретаря использовать при подготовке упомянутых выше исследований и докладов все соответствующие исследовательские учреждения и экспертов, особенно из развивающихся стран.

*106-е пленарное заседание,
21 декабря 1976 года*

31/183. Создание сети для обмена технической информацией

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) от 1 мая 1974 года, 3281 (XXIX) от 12 декабря 1974 года и 3362 (S-VII) от 16 сентября 1975 года,

принимая во внимание резолюцию 87 (IV) Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию от 30 мая 1976 года¹¹⁷ об усилении технических возможностей развивающихся стран,

учитывая свою резолюцию 3507 (XXX) от 15 декабря 1975 года об организационных мероприятиях в области передачи технологии, в частности ее пункты 2, 5 и 6,

принимая во внимание резолюцию 1902 (LVII) Экономического и Социального Совета от 1 августа 1974 года о роли международной системы технической информации в передаче и оценке технических знаний и в местном развитии соот-

¹¹⁷ См. *Документы Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, четвертая сессия, том I, Доклад и Приложения* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.76.II.D.10), часть первая, раздел А.

ветствующей технологии в развивающихся странах,

отмечая, что Экономический и Социальный Совет в своем решении 171 (LVI) от 4 августа 1976 года с удовлетворением принял к сведению доклад Генерального секретаря о создании сети для обмена технической информацией¹¹⁸ как первый шаг в направлении осуществления резолюции 3507 (XXX) Генеральной Ассамблеи и постановил передать доклад Ассамблее для рассмотрения на ее тридцать первой сессии,

1. *вновь подтверждает* важность более широкого распространения научно-технической информации с целью открыть развивающимся странам доступ к результатам исследований, представляющих для них интерес, а также к опыту осуществления проектов другими развивающимися странами, обеспечив им, таким образом, возможность выбора технологии, необходимой для их промышленного развития, и содействия развития их собственных технических возможностей,

2. *выражает* признательность Генеральному секретарю за доклад, переданный Экономическим и Социальным Советом, и предлагает ему передать благодарность Генеральной Ассамблее членам Межучрежденческой рабочей группы по обмену информацией и передаче технологии, которые работали над подготовкой плана создания сети для обмена технической информацией;

3. *с удовлетворением принимает к сведению* доклад и его выводы¹¹⁹, особенно касающиеся важности создания сети, полезной для всех стран, в частности для развивающихся стран;

4. *предлагает* Генеральному секретарю Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию и Директору-исполнителю Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в консультации с региональными комиссиями и другими соответствующими организациями активизировать их усилия в своих соответствующих областях по оказанию помощи в создании в развивающихся странах центров по передаче и развитию технологии на национальном, субрегиональном и региональном уровнях в целях обеспечения основных элементов для нормального функционирования международной сети для обмена технической информацией через соответствующие национальные, субрегиональные и региональные системы информации;

5. *предлагает также* Генеральному секретарю и Межучрежденческой рабочей группе продолжать свою работу в соответствии с пунктом 6 резолюции 3507 (XXX) Генеральной Ассамблеи, включая подготовку и опубликование экспериментального регистра информационных служб Организации Объединенных Наций, о котором

говорится в докладе¹²⁰, и представить дальнейшие выводы и рекомендации о создании сети для обмена технической информацией Ассамблее на ее тридцать второй сессии;

6. *предлагает далее* Генеральному секретарю в консультации с Межучрежденческой рабочей группой обеспечить в рамках имеющихся у Секретариата возможностей необходимые административные услуги для осуществления, насколько это возможно в настоящее время, рекомендаций, содержащихся в докладе;

7. *предлагает* Генеральному секретарю и Межучрежденческой рабочей группе обеспечить наличие текущих перечней информационных ресурсов на национальном, региональном и международном уровнях с точки зрения источников информации, средств доступа к информации и связанного с информацией обслуживания;

8. *настоятельно предлагает* Генеральному секретарю и Межучрежденческой рабочей группе выявлять с помощью этих перечней любые недостатки, которые могут затруднить создание этой сети, и представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать второй сессии через Экономический и Социальный Совет рекомендации, касающиеся мер по ликвидации этих недостатков;

9. *одобряет* доклад Директора-исполнителя Организации Объединенных Наций по промышленному развитию о создании банка промышленно-технической информации¹²¹ и настоятельно рекомендует Совету по промышленному развитию принять своевременные решения, чтобы дать возможность Директору-исполнителю принять необходимые меры, направленные на то, чтобы банк начал действовать, и представить через Экономический и Социальный Совет доклад о принятых мерах Генеральной Ассамблее на ее тридцать второй сессии.

*106-е пленарное заседание,
21 декабря 1976 года*

31/184. Конференция Организации Объединенных Наций по науке и технике в целях развития

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на пункт 7 раздела III своей резолюции 3362 (S-VII) от 16 сентября 1975 года, в котором она постановила провести Конференцию Организации Объединенных Наций по науке и технике в целях развития в 1978 или 1979 году,

ссылаясь на резолюции Экономического и Социального Совета 1897 (LVII) от 1 августа 1974 года по вопросу о созыве Конференции Организации Объединенных Наций по науке и технике, 2028 (LXI) от 4 августа 1976 года о Конференции Организации Объединенных Наций по науке и технике в целях развития и 2035 (LXI) от

¹¹⁸ E/5839.

¹¹⁹ Там же, раздел IV.

¹²⁰ Там же, пункт 76 а.

¹²¹ A/31/147.